|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| |  | | --- | | **Ｙｕｋｉ　Ｆｕｋａｍｉ** | | **Citizenship : Japanese ▪ Date of birth : 15 June 1975** | | |  | | --- | | **Contact** | | **Ｓｋｙｐｅ　ＩＤ :snowman06151**  **e-mail : fukami\_yuki@biglobe.jp** | |
| |  | | --- | | **Address** | | **59-17, Yamanote 3chome, Hakodate, Hokkaido, JAPAN** | | |
| |  | | --- | | **Profile** | | |  |  | | --- | --- | | **Objective** | I am seeking a opportunity to work as a translator | | **Availability** | From Now | | | |
|  | |
| |  | | --- | | **Education** | | |  |  | | --- | --- | |  |  | | **1994 to 1999** | **Bachelor in Linguistics**  SCHOOL NAME, Iwate University | | **1997 to 1998** | **1-years-specialized diploma in English as a Second Language**  SCHOOL NAME, Okanagan College, Kelowna, British Columbia,Canada | | | |
| |  | | --- | | **Work Experience** | | |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | |  |  | | | | **Freelance translator(work from home)** | **September 2011 to Present, 2012** | | | | * Recently started translating financial reports which are submitted to banks | | | | | Mainly translating instruction for use of imported merchandise. Such as breast pump and battery charger. And business document related to import.(Internship) | |  | | | **Junior High school English teacher(12 years)** | | **April, 1999 to March, 2011** | | | Mihara junior high school, Kushiro, Hokkaido, JAPAN(4 years) | | | | | Ombetsu junior high school, Kushiro, Hokkaido, JAPAN(5 years) | | |  | | Teshikaga Junior high school, Kushiro, Hokkaido ,JAPAN(3 years) | | |  | |  | | | | |  |  | | | |  |  | | | |  | | | | | | |
| |  | | --- | | **Activities and Interests** | | |  |  | | --- | --- | | **Internet** | Personal ASP. Twitter. Skype Chat with English speaking Pals. | | **Exercise** | Aerobics, Yoga | | **Traveling** | Canada, America, Korea, Australia | | | |
| |  | | --- | | **Languages** | | |  |  |  | | --- | --- | --- | | **Ｊａｐａｎｅｓｅ** (native) | **English** (fluent, TOEIC 960) |  | | | |
|  | |